

臺灣工藝

目錄 Contents

季刊・第31期・2008年11月



【編輯室語】Editorial

01

傳統工藝，現代印象

Inscribing Craft Tradition in the Modern Times



【專題企劃】Feature

05

工藝發展的永駐基石

——臺灣社區工藝

Leading to a Community-based Craft Environment

06

鑽探文化創意的活水源頭——從社區著手醞釀工藝美學能量

Searching for the Fountainhead of Craft Aesthetics: Community Craft Cultivation and Development Plan

◎林明卿 Lin Ming-chin、薛恭貴 Xue Gong-gui

12

進化「知識創新」和「創意設計」的加值技術——臺南・家具產業博物館

Bringing Together Advanced Knowledge and Creative Design: Furniture Manufacturing Eco Museum in Tainan

◎盧圓華 Lu Yuan-hua

22

傳統軸線上的工藝發展——日本「傳統的工藝品」過去與現在

National Policy and Craft Development: On the "Policy of Traditional Crafts" of Japan

◎黃淑真 Huang Shu-zhen

34

他山之石，外國經驗——日本社區工藝推展案例

The Community Craft in Japan: An Example

◎翁群儀 Weng Qun-yi

【工藝之家】Taiwanese Craftsman

40

陳忠正 Chen Zhong-zheng／陳三火 Chen San-huo

呂世仁 Lu Shi-ren／謝東哲 Xie Dong-zhe

高枝明 Gao Zhi-ming／葉基祥 Ye Ji-xiang

易昭文 Yi Zhao-wen／蘇建安 Su Jian-an

◎林玉採訪 Lin yu



【工藝深角度】Perspective

56

乘夢而行——新故鄉文教基金會董事長廖嘉展專訪

A Dream Takes Flight: An Interview with Liao Jia-zhan, President of New Homeland Foundation

◎林千琪採訪 Lin Chien-chi

66

以人為本，看臺灣的工藝教育——談國立臺南藝術大學材質創作與設計系

On the Craft Education in Taiwan: Department of Material Arts and Design, Tainan National University of the Arts, as an Example

◎張清淵 Zhang Qing-yuan

70

決戰雙年展——一場競技 一個省思

2008 Taiwan Ceramics Biennale: A Judge's Reflection

◎溫淑姿 Wen Shu-zi



【展覽前線】Exhibition Preview

74

看·傳說——臺灣原住民的神話與創作

Appreciate the Narration: Legends and Art Creations of the Indigenous People in Taiwan

華麗彩瓷——乾隆洋彩特展

Stunning Decorative Porcelains from the Ch'ien-lung Reign

疆域的凝視——空間的流動與建構記述（臺灣當代陶藝特展）

Gazing into Territorial: The Spatial Narrative of Contemporary Taiwan Ceramics

玻璃之戀——2008竹塹玻璃協會會員展・新竹市2008金玻獎玻璃藝術創作得獎作品展

Hsinchu Glassman Society Exhibition・Golden Glass Award Exhibition

工藝展覽訊息 Other News

【工藝出版】Publication

80

中臺灣藝遊趣／2007文化創意產業／精工造藝／家具設計／皮雕的世界／舞動流蘇／臺灣的社區營造／刺繡針法百種

【國際廣角鏡】International Vision

82

國際工藝商展專輯（三）：印度國際商展、曼谷國際禮品展、紐約國際禮品展

International Trade Fair Review III

◎黃朵莉 Huang Duo-li

85

日本陶瓷行腳

Ceramics in Japan: An Observation

◎徐永旭 Xu Yong-xu

【世界工藝相簿】World Crafts

88

新藝術的繁花聖堂——法蘭克福應用藝術博物館

Museum für Angewandte Kunst, MAK

◎楊嘉怡 Yang Jia-yi

95

【國際工藝與設計競賽訊息】 International Contest News

